

KURJER POLSKI

ORGAN LUDU POLSKIEGO NA WYCHODZICTWIE

No. 199 (10c) Milwaukee, Wis., Sobota, 23 Sierpnia (Aug. 23) 1958

ROK (VOL.) 70

DAILY KURJER POLSKI
KURJER POLSKI
America's Oldest and Largest Polish Daily
Founded in 1880 by Michael Kereska
536 West Juneau Avenue
Telephone: Hlodeau 6-1873
Milwaukee 3, Wisconsin
Our 89th Year of Continuous Publication

BRAK POJAZDÓW MECHANICZNYCH W POLSCE

WARSZAWA, Polska. — Radio w Warszawie w audycji nadawanej w języku angielskim dla słuchaczy za granicą informuje, że polski przemysł samochodowy faktycznie powstawał z gruzów i złomu po zakończeniu drugiej wojny światowej.

Obecnie Polska posiada około 500,000 różnego rodzaju pojazdów mechanicznych, 300,000 motocykli, ale w dalszym ciągu odczuwa brak dużej ilości autobusów i małych samochodów oraz bardzo duży brak wielkich samochodów ciężarowych.

Dla zaspokojenia tego wielkiego zapotrzebowania, Polska nie jest w stanie całkowicie

opierać się na imporcie i zdecydowała, że większość zapotrzebowania powinna być pokryta przez polskie fabryki.

Pierwsza polska fabryka samochodów w Starachowicach rozpoczęła swą pracę od średniego wymiaru samochodów ciężarowych, które dziś można już spotkać na drogach wielu państw od Brazylii do Tybetu włącznie.

Dobrze znane samochody Warszawa, budowane na podstawie sowieckiej licencji, zostały zmodyfikowane przez polskich inżynierów samochodowych i doskonale służą na polskich drogach, które nie stety są bardzo kiepskie.

Obecnie polski przemysł samochodowy rozpoczął masową produkcję małych samochodów rodzinnych Syrena w warszawskiej fabryce samochodów. Ostatnie przygotowania są czynione do seryjnej produkcji najmniejszych polskich samochodów Mikrus w dwóch pomocniczych fabrykach samochodowych w Rzeszowie i Mielcu, w południowej Polsce. Te samochody powinny ukazać się na rynku w pierwszej połowie września.

Znacznie większe postępy są czynione w dziedzinie produkcji motocykli. W tym roku produkcja osiągnęła 86,000 a w następnym roku powinna podskoczyć do 200,000.

Obecna produkcja pojazdów mechanicznych w Polsce, choć stosunkowo bardzo duża w porównaniu do lat ubiegłych, jest jeszcze niewystarczająca.

Na zakończenie audycji radio z Warszawy podaje, że Polska posiada długoterminowy plan przewidujący kilka kolejnych faz zaspokajania braku pojazdów mechanicznych. Przewiduje on produkcję własnych samochodów rozmaitego typu, nabywanie obcych licencji, jeśli to będzie możliwe na dogodnych warunkach kredytowych, oraz utrzymywanie w tym czasie dalszego importu pojazdów mechanicznych.

PRASA WARSZAWSKA ODPO- WIADA LITERATOM SOWIECKIM

LONDYN, Anglia. — W odpowiedzi na atak zamieszczony w moskiewskim czasopiśmie "Zwierzda", literaci dodatek tygodniowy "Trybuna Ludu" — "Trybuna Literacka" — zamieszcza odpowiedź na sowiecki zarzut "rewizjonizmu", skierowany przeciwko polskiemu literatom.

Odpowiedź ma charakter oficjalny, ponieważ autorem jej jest Jan Alfred Szczepański, uchodzący za oficjalnego od wielu lat krytyka literackiego partii komunistycznej. Artykuły Szczepańskiego ukazują się w "Trybunie Ludu" — najpopularniejszej z dziesięciu lat i nigdy nie znalazł się on w konflikcie ze zmieniającym się kierownictwem partii.

Szczepański nie bierze wprawdzie w obronę zastawianych w Moskwie polskich pisarzy, a między innymi obecnego reżymowego ministra oświaty Bienkowskiego oraz

prof. Kota, ale twierdzi, że za cytowane przez sowieckie "Zwierzda" teksty są i stare i nie odzwierciedlają — na skutek swojej przypadkowości — istotnego charakteru literatury polskiej. Szczepański, zgadzając się na pewne wartości "socrealizmu" w literaturze, twierdzi jednak, że nie jest to jedyna droga, po której powinien iść piśmiennictwo i że monopol tego kierunku powinien być odrzucony.

Szczepański odrzuca też zarzut, jakoby kinoteatry w Polsce wyświadczały gangsterskie filmy amerykańskie. Stwierdza on, że jedyny film na ten temat był francuską parodią gangsterskiego filmu amerykańskiego z francuskim aktorem Fernandem w roli głównej.

Swoją krytykę kończy ironizując Szczepański, że krytyk sowiecki — "atyałab bijące jak dzwony, nie wiedział jednak w jakim kościele".

SZCZĄTKI POZOSTAŁE Z WÓZKA DZIECIĘCEGO



Ciało 14-letniego miesięcznego Gordon Gray leży nakryte obok szczątków strasznego wózka dziecięcego. Tragiczny

wypadek, w którym zginęła również matka dziecka i starszy brat, zdarzył się w Portsmouth, N. H., w cz-

SENAT UCHWAŁIŁ POTĘPIENIE 7 GANGSTERÓW

WASHINGTON, D. C. — Senat uchwalił jednomyślnie cytację Kongresu o potępieniu Tony Accardo i 6 innych czołowych gangsterów Chicago. Potępienie w ten sposób przez Kongres gangsterów stało się obecnie przez podjęciem ich do odpowiedzialności karnej przed federalnym sądem i oznacza to rok więzienia.

Akcja Senatu przeciwko Accardo jest starej daty. Zmianal on przed Komitetem Senackim jeszcze w 1951 roku i odmawiał odpowiedzi na py-

tania. Ostatnio znów Accardo stanął przed Komitetem Senackim i także odmówił odpowiedzi na te same pytania. W 1951 roku Accardo został uniewinniony, bo Sąd Najwyższy stanął na stanowisku, że nikt nie może zmusić do samooskarżenia się. Obecnie przewodniczący Komitetu Senackiego sen. John McClellan wyraził przekonanie, że decyzja Sądu Najwyższego będzie inna, gdyż Sąd zapozna się z rodzajem działalności tych gangsterów.

ODKRYTO MIEDŹ NA ŚLĄSKU

PARYŻ, Francja. — Na Dolnym Śląsku odkryto złoża rud miedzianej. Ciągłą się one na długości 150 km. i na szerokość 10 km. głównie w rejonie Sierowic i Lublina.

Według obliczeń geologów polskich wszystkie złoża pokrywają około 200 km. kw. i zawierają co najmniej 10 milionów ton miedzi. Przeprowadzono już pierwsze wiercenia.

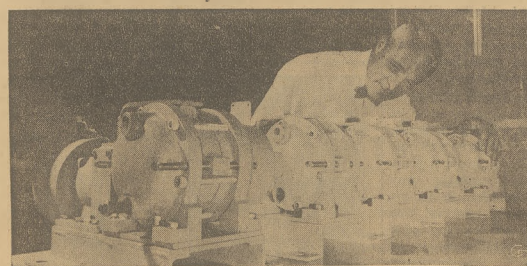
81 WYPADKÓW PARALIZU DZIECIĘCEGO

WASHINGTON, D. C. — W tym roku było 81 wypadków polio z paralizem wśród osób, które otrzymały trzykrotnie szczepionkę Salka. Zdaniem naczelnego lekarza Szpitala Zdrowia Dr. Porterfielda, szczepionka nie daje 100-procentowej gwarancji, ale daje na tyle wysoką, iż posiada wartość w zwalczaniu tej choroby.

ZABAWKA ZABIŁA DZIECKO

BUFFALO, N. Y. — Przy czyną śmierci 6-letniej Loraine Kelly z New Rd. w Amherst, gdy została uderzona małym samolotem przez bawigę się bralcisza. Loraine zmarła w drodze do szpitala Kenmore Mercy. Policja podała, że brat jej przyszył do sznurka zabawkę samolot i kręcił nim, silnie ją uderzył. Sekcja zwłok wykazała przedziurawienie jelit.

DELIKATNY PRYZRĄD NA POKŁADZIE "USS TRITON"



Ten delikatny przyrząd do pomiarów różnicowych ciśnienia o dokładności pół procent jest częścią sieci instrumentów, które kontrolują tę największą łódź podwodną. Instrumentacja łożdzi ogólnie wartości jednego miliona dolarów, a powyższy instrument zbudowany został przez kompanię General Electric.

POTRZEBA 375,000 LUDZI ROCZNIE

NEW YORK. — Potrzeba około 1,500 nowych urzędników na jeden dzień roboczy, aby zastąpić urzędników, którzy rezygnują, idą na emeryturę, umierają lub są wydalenymi z Federal Civil Service.

Oznacza to trzech nowych pracowników na każdą minutę roboczego dnia.

Ta potrzeba 375,000 ludzi rocznie została ujawniona w badaniach w związku z 25-letnią rocznicą pierwszej ustawy o służbie cywilnej.

SZMUGIEL ZNACZKÓW POCZTOWYCH

NEW YORK, N. Y. — Przed sądem federalnym w Longbridge stanął międzynarodowy handlarz znaczkami pocztowymi Kurt Weisaupt z szmuglowaniem z czerwonych Chin milionów znaczków pocztowych. W jego mieszkaniu skonfiskowano ponad 2 miliony tych znaczków.

Ostatnio Weisaupt miał sprzedać tych znaczków za \$33,000 i miał je sprzedać z 100 procentowym zyskiem.

IZRAEL DOMAGA SIĘ BROM OD ANGLII

LONDYN, Anglia. — Premier Macmillan oraz minister spraw zagranicznych Izraela, pan Kolda Meir omawiają sprawę środkówowego Wschodu. Izrael domaga się zbrojenia gwarancji przeciwko atakom arabskim oraz udziału w decyzjach dotyczących Jordani. Tel Aviv dołoży wszelkich starań celem realizacji powyższych postulatów.

HIPNOZA ZAMIAST NARKOZY PRZY OPERACJI SERCA

SAN FRANCISCO, Calif. — Po raz pierwszy użyto hipnozy przy najbardziej ryzykownej operacji serca.

Ten dalszy krok w dziedzinie lekańskiej został podany do wiadomości na dorocznym zebraniu American Medical Association przez lekarza, który powiedział, że użył z powodzeniem hipnozy w czasie operacji serca na 14-letniej dziewczynie i 13-letnim chłopcu.

Pacjentka była głucha i lekarz oświadczył, że musiał jej udzielać instrukcji hipnotycznych przy pomocy "hearing aid".

Dr. Milton J. Marmen, z Uniwersytetu Kalifornijskiego w Los Angeles, oświadczył, że technika ta "otwiera nowe drogi do operacji serca".

Dziewczyna "obudziła się" na rozkaz podczas gdy jej serce czasowo zostało wyłączone a maszyna zastępująca akcję serca i płuc podtrzymywała jej życie. W wypadku tym użyto hipnozy, jak oświadczył Marmen, "celem uniknięcia jakichkolwiek skutków narkozy i wyeliminowania stanu nieprzytomności w czasie, gdy pacjentka była utrzymywana przy życiu przy pomocy maszyny".

Krew jest przepychana naokoło serca i płuc przez mechaniczny zbiornik tlenu w czasie operacji, podczas której serce zostaje otwarte. Pozwala to na dokładniejsze obserwowanie serca i nie zalewanie krwi miejscami operowanymi.

Ponieważ normalna cyrkulacja krwi jest wstrzymana, istnieje możliwość uszkodzenia mózgu.

Marmen wysunął teorię, że jednym ze sposobów zapobieżenia takiej ewentualności byłoby obudzenie pacjenta.

To jest jednak możliwe tylko wówczas, gdy pacjent jest za hipnotyzowany.

Pierwszy raz próbował on operacji pod hipnozą na 13-letnim chłopcu. Wszystko poszło dobrze, wobec czego zdecydował, że czas jest, aby wypróbować "obudzenie" za hipnotyzowanego pacjenta.

Głucha dziewczyna była drugą pacjentką.

Zanim została zawieziona na salę operacyjną, została zahipnotyzowana i dano jej małą dawkę środka znieczulającego. Marmen powiedział, że chłopak i dziewczyna otrzymali hipnotyczne wskazówki podczas badań i podczas operacji. Oboje powrócili do szkół i mają się dobrze.

Marmen nadmieniał, że hipnoza najlepiej daje się zastosować do dzieci od 7 do 14 lat na skutek "ich zwiększonej siły wyobraźni i zdolności odgrywania jakiejś roli, wagięnie tworzenia fantazji".

DEGRADACJA MIKOŁAJA BULGANINA

MOSKWA, Rosja. — Mikołaj Bulganin, były premier sowiecki i przez pewien czas niedostępny towarzyszy podróży dyplomatycznych Nikity Chruszczowa, otrzymał obecnie posadę przewodniczącego prowincjonalnego sowieckiego gospodarczego na zapadnym północnym Kaukazie.

Po utracie urzędu premiera i członkostwa Przewodniczącego partii (politbiuro), Bulganin pozostał do ostank na urządzie prezesa Banku Państwowego ZSSR. Utrata i tej posady, po uprzedniej utracie rangi ministerialnej, oznacza w stosunkach komunistycznych w Rosji smutną degradację.

NOWE MODELE AUT NA ROK 1959

DETROIT, Mich. — Fabryki samochodów w Detroit wypuszczają poraz pierwszy na rynek nowe modele samochodów na rok 1959.

Fabryki w Detroit wybudowały w ostatnim tygodniu 60 tysięcy tych nowych modeli samochodów, podczas gdy w ubiegłym roku w tym okresie wybudowały 65,614 nowych samochodów.

Ford sam wybudował 27,210 nowych modeli samochodów w ubiegłym tygodniu.

Resztę wybudowały kompanie Chrysler i General Motors.

PROCES KOKOTA "DIABŁA ŁAŃCUCKIEGO"

RZESZÓW, Polska. — W ciągu procesu Józefa Kokota, byłego oficera zandarmii niemieckiej, zwanego "diabłem łańcuckim", liczni świadkowie opisywali bestialskie morderstwa popełnione przez oskarżonego.

Jako jeden z pierwszych świadków o przestępczej działalności Kokota mówił sędziwi Mieczysław Drozd. Mieszkał on w tym samym domu co konfident zandarmierii Łacuta — Marcin Kluz, u którego bywał Kokot. Świadek potwierdził przed sądem kilka morderstw, a w tym zabójstwo rodziny Hajna Natana i żony, zastrzelonej przez Kokota na cmentarzu. W furmance, za którą podążała płaczące dziecko, Kokot zastrzelił kobietę.

O praktykach, jakich dopuszczał się Kokot w więzieniu, sędzi.

DZIAŁ KOBIET

POTRAWY DOMOWE

Jabłka Smażone w Ciesie

Cztery winkowane jabłka obrab i wydrążyć w środku tak, aby usunąć wszystkie ziarnka, a wtedy pokrajać je na połówki w okrągłe plasterki, które lekko posypać cukrem. Rozbić jedno jajko, dodać filiżankę mleka i filiżankę maki z jedną łyżeczką proszku do pieczenia.

Makę przesiać razem z proszkiem, aby się dobrze zmieszano. Dodać szczyptę soli. Zmieszać wszystko razem i dobrać ubić za trzy minuty. Potem włożyć w to ciasto pokrojone jabłka. Zagzać w radełku sporo tłuszczu, lub smalcu, a gdy smalec będzie bardzo gorący, nabierać dość łyżką ciasta z plasterkami jabłkami i wrzucać w smalec.

Smażyć należy około dziesięć minut czyli aż ciasto się zarumieni. Kłaść na brązowy papier do osuszenia. Wierzch można jeszcze posypać cukrem, zmieszany z trochę cynamoniem. Podawać na gorąco.

Jabłka Parowane w Ciesie

Obrab i pokrajać w kawalki wielkości orzecha łaskowego tyle wolkowatych jabłek, aby

była kwarta. Trzy filiżanki maki przesianej z dwiema łyżeczkami proszku do pieczenia i następnie zmieszać dwie łyżki smalcu lub masła, dodać trochę soli i tyle zimnego mleka lub wody, aby ciasto było miękkie. Włożyć w stołnicę rozwałkowaną na podłużny dość gruby placek, ułożyć na jednym końcu jabłko, posypać cukrem ze szczyptą sproszkowanego galiku muszkatołowej lub goździków i zawinąć jabłko w ciasto, a następnie włożyć w serwetę lub w kawalek płótna wyłożonego z bardzo gorącej wody i gotować na parze najmniej godzinę i pół.

Podaje się ze śmietanką lub następującym sosem: Do pół filiżanki masła włożyć łyżkę gorącej wody, aby masło zmiekło, poczyn wysypać do tego masła trochę więcej niż pół filiżanki brązowego cukru i u bić mocno przez kilka minut, a na ostatek wysypać dla zapachu szczyptę galiku muszkatołowej i kilka kropli ekstraktu waniliowego.

Jabłka Lukrowane

Obrab sześć winkowatych jabłek i wydrążyć je, aby usunąć wszystkie ziarnka. Wypełnić otwór w każdym jabłku łyżeczką miaru ze szczyptą

galiku muszkatołowej i odrobiną masła, a następnie wstawić w piec. Gdy jabłka są już niemal upieczone, wyjąć z pieca i postawić w zimnym miejscu.

Rozetrzyć sześć łyżek miłkiego cukru z dwiema łyżkami mleka, dodać pół łyżeczki ekstraktu cytrynowego i dobrze ubić a gdy jabłko zupełnie ostygła, posmarować je wokół tym lukrem i wstawić w gorący piec na jedną minutę, aby lukier lekko przyschnął. Jabłka te można podawać ze śmietanką lub bez.

Jabłka Pieczone z Galaretą

Umyć par dużych jabłek i przekroić je na pół wzdłuż, lecz nie obrać, wydrążyć środek każdej połowy łyżeczką tak, aby wybrać wszystkie ziarnka i utworzyć w środku okrągły dołek. W dołek ten nakładać jakiegobądź galarety, najlepiej wszelkie porzeczko wej, i wstawić w średnio go-

racę piec. Podać z cukrem i śmietanką.

Jabłka Pieczone ze Śliwkami

Wziąć dostateczną liczbę kwaśnych jabłek średniej wielkości, wydrążyć rdzeń, aby usunąć wszystkie ziarnka i napełnić je wydrążenia gotowanymi śliwkami, wyspa w każde łyżeczkę cukru i nieco cynamoni i wstawić w piec, gdzie najszybciej się powoli. Podać na stół z zimną śmietanką.

Jabłka z Tapioką

Namoczyć filiżankę perłowej tapioki w zimnej wodzie na noc. Na drugi dzień rano obrać i pokrajać w ćwiartki sześć średnich jabłek i włożyć w nasmarowaną masłem formę do ciast, posypać cukrem i cynamonem i następnie wlać na wierzch tapiokę, posypać znów cukrem i rozrzuć po wierzchu kilka kawałeczków masła, wlać trochę wody i wstawić w średnio gorący piec na godzinę.

Podaje się z cukrem, a można także podać ze śmietanką. W miejsce perłowej tapioki można użyć tapiokę zwaną "Minute Tapioka", którą nie potrzeba moczyć.



DZIAŁ DLA DZIECI

Rozrywkowo-Naukowy

Niech z was każde jak motylek.
Co na listka skład.
Będzie ciekawe do nauki —
Niech wyraz składa.

WZAJEMNOŚĆ MIĘDZY LUDZMI

Chodzimy razem do szkoły, abyśmy każdy z nas nauczył się rzeczy pożytecznych i mógł kiedyś sam na swoje utrzymanie pracować, a nie być ciężarem dla innych. Rodzice nasi i nauczyciele pobierali także niegdyś naukę, a dziś i nas uczą, bo się przekonali, że nauka przynosi wiele korzyści.

W szkole pracujemy i pomagamy sobie nawzajem, nie spieramy się, lecz żyjemy w zgodzie i miłości. Szanujemy i słuchamy nauczycieli, robimy chętnie, co nam polecają, a przy wzajemnej pomocy i przyjaźni praca idzie łatwo i wesoło.

Na całym świecie żyją także ludzie w stosunkach ze sobą, porozumiewają się, rozdzielają pracę między siebie i pomagają sobie wzajemnie. Człowiek nie dążyłby sobie rady, gdyby mu przyszło samemu żyć na świecie; dobrze mu dopiero wtedy, gdy żyje pomiędzy innymi ludźmi, gdy razem z nimi tworzy społeczeństwo.

Jeden człowiek nie byłby w stanie zbudować sobie domu, sporządzić sprzętów, naczynia, narzędzi, sukni i butów, uprawić roli i użyć dzieł. Nimby dobrze wszystkiego wyuczył, zastarzałby się i nie do szedł do końca. Rozdzielając więc ludzie pracę między siebie. Tak np. szewc sporządza buty, piekarnik, rzemieślnik, stolarz, krawcowa, ślusarz i inni, biorąc od nich chleb, mięso, sprzęt, suknie, narzędzia i inne przedmioty, z ręki do ręki, używa się pieniędzy, na które można rozpoznać rzeczy sprzedawać i kupować. Szewc nie idzie do piekarnika i rzemieślnika z butami, aby brać chleb i mięso, lecz buty sprzedaje na pieniądze i znowu za pieniądze kupuje chleb i mięso.

Rolnicy, kupcy, rzemieślnicy pracują wzajemnie, aby każdy z nich i wszyscy inni mieli wszystko, czego do życia potrzeba. Pracą swoją pomagają sobie i opędzają swoje wspólne potrzeby. Rolnik może tym lepiej uprawiać rolę, bo nie jest zniewolony oddawać się rzemiosłom, kupiec myśli tylko o tym, jak najkorzystniej kupić i sprzedać i dobrze prowadzić handel, bo pozyskania i oddania dostarczają mu rolnik i rzemieślnik.

których płodami i wyrobami on kupcy.

Ksiądz, nauczyciel, urzędnik, pracując także, choć nie są rzemieślnikami, bo starają się o to, aby między ludźmi krzewiły się cnota i nauka, a żeby panował ład w społeczeństwie i nikomu nie działa się krzywda.

Zobaczmy, co się dzieje na przykład z ziarnkiem pszenicy. Rolnik rzuca ją w ziemię i zbiera plon, sam się żywi, a co mu zbywa, sprzedając kupcowi. Kupiec niesie pszenicę do młyna, młynarz miele je na mąkę, a tę mąkę sprzedaje znowu innemu kupiec.

Makę z młyna bierze także piekarnik i piecze z niej chleb i bułki. Tym chlebem żywią się wszyscy, aby mieli siły do pracy, żywi się nim ksiądz i opowiada słowo Boże, żywi się nauczyciel i uczy za to dzieci rolnika, kupca, młynarza, piekarnika i innych, żywi się też i urzędnik, który przestrzega porządku, aby każdy mógł spokojnie żywać plonu swej pracy.

Ludzie, połączeni we wzajemną pracę dostarczają sobie więcej i lepszych środków do życia, niż gdyby każdy dła siebie tylko pracował, pomagając łatwiej własne mienie i bogactwo całego narodu.

Próbnik, któryby chciał spożywać owoce pracy innych, jest tylko ciężarem tym wszystkim, którzy pracują.

ZEZNANIA ŚWIADKÓW

Nałwy człowiek woła:
— Ależ fakty historyczne dowodzą niezbicie, że...

Doświadczony sędzia szepcze:

— Niech pan posłucha w sądzie jak dwóch znaczących świadków zeznaje o tymże wypadku, a ewentualnie o raz i w fakty i w historię.



WINNER, THIRTEENTH AAA TRAFFIC SAFETY POSTER CONTEST

ELIZA ORZESZKOWA

MARTA

POWIEŚĆ

(Ciąg dalszy)

— Jeżeli — rzekła Zmińska — w domu, do którego cię wprowadzam, zdobędziesz sobie imię nauczycielski sumiennej i umiejętniej, bardzo bym była zadowolona. Wtedy będę przez wiele innych. Wtedy otrzymasz pani prawo nie tylko wyboru, ale wymagania w warunkach zyskowności, na które ci teraz ofiarowałem zostały.

Były to słowa, które mi Ludwika Zmińska zakochała rozmowę z młodą wdową.

W głowie Marty uwięziono głęboko dwa wyrazy: "sumienną i umiejętną".

Pierwszy z dwóch tych wyrazów nie budził w niej najmniejszej obawy ni wpatliwoci, drugi, nie wiedziała sama, dlaczego odpychała od siebie; pragnęła o nim zapomnieć, aby o czemś, co zmąci jej mogło pierwszą oddawna chwilę uspokojenia.

O oznaczonej godzinie Marta wchodziła do jednego z mieszkań przy ulicy św. Jerskiej położonych.

W piękny, smakowny i dość kosztownie urządzonej salki spotkała ją kobieta młoda jeszcze, bardzo ładna, bardzo ładnie ubrana, prawdziwie typ Warszawianki, z układem żywym i pełnym wdzięku, z twarzą oświeconą wyrazem bystrego pojęcia, z mową prędką, ożywioną i wytworną.

Była to żona jednego z głosniejszych literatów miejscowych, pani Marya Rudzińska.

Tuż za nią wbiegła do salki dwunastoletnia dziewczynka, śmiejąca się, blyskająca pojętności oczyma, powiewająca lśniącego, ozdobnego według ostatniej mody spódnicy sukienką i ciągnąca za sobą długie ponsowy sznur, z którym przed chwilą odbywała zapewne no wygodnym i obstermem mieszkaniu swych rodziców gimnastyczne ćwiczenia.

— Panią Martę Świącką za-

pewnie mam przyjemność widzieć — przemówiła gospodyni domu, wyciągając jedną rękę ku przybywającej, drugą wskazując jej jeden z foteli przy kanapie stojących.

— Pani Zmińska mówiła mi wczoraj wiele o pani, szczerze więc cieszę się, że ją poznaję. Przedstawiam pani moją córkę, a przysięgam jej uczęszczać. Jadwisia! Ta pani jest tak dobra, że chce dawać ci lekcje francuskiego języka, pamiętaj, abyś nie sprawiała jej najmniejszego zmartwienia i uczyla się tak dobrze, jak przy pannie Dupont!

Delizywna ze smutką i głębią kibicia, z fizyonomią pełną swobody i pojętności, bez najmniejszego zmieszania, ukłoniła się przysiężnej nauczycielce swego bardzo zgrabnie.

W tej samej chwili w przedpokoju okazał się dzwonek; do salonu jednak nikt nie wszedł, tylko po kilkunastu sekundach portiera, całkiem prawie przystającą drzwi sąsiadnego pokoju, poruszyła się i w szczególności, utworzonej pomieszczenia.

LEKARSTWA DO POLSKI
Zajmujemy się wysyłką różnych leków do Polski i innych krajów w Europie.

Starokrajka MAŚC
2YWKOSTOWA Nr. 2
Silnie rozgrzewające, doskonałe na przeziębienia, na bóle masykularne, reumatyczne i t.p. \$1.50.

MAŚC
2YWKOSTOWA Nr. 1
Dokładna na wszelkie, stłuczenia, opuchnięcia i t.p. \$1.65.
MAŚC LEGULO
Na bóle rany i choroby skóry. Skutecznie ukuwana przeszedł 20 lat. Wstrzymuje świąteczne, po-
waga w cieniu, łagodna, 75c, \$1.25 i \$3.50.

Polskie Kartki
Z życzeniami na urodziny, imieniny, wesele, chrzciny, rocznice ślubu, powrotu do zdrowia, oraz świąteczne kartki w cenie.

Frank Kuskowski
POLSKI APTEKARZ
1133 W. Lincoln Ave.
Milwaukee 15, Wis.

GLOBE OPTICAL CO.
Opticy (Opticians)
Karteczki na do-
Ból Głowy i Zmarszczki na Czoło są przeważnie powodowane wadą oczu.
1232 SOUTH 11-14 ULICA
634 biura na północie od Mitchell ulicy
Tel. Mitchell 5-7174

LEKARSTWA DO POLSKI
Wykonujemy Recepty z Polski i innych Krajów Europejskich.
Wysyłamy Lekarstwa: Pęczy Lotnicze, Rymion, Streptocynowe, Penicyliny, Witamina B-12, Serocyne (Cyclosterone), itd.
Ornaz Pancerzy Elastyczne, Okulary, Szklawki, Izby, Aparaty do Mierzenia Ciśnienia Krwi, Śluzawki Lekarskie, Materiały Dentystyczne, Świdry Dentystyczne, Zęby Plastikowe, Także Czekoladki, Herbaty Liptona, Kalka, Wąg Ziarnista, Nescafe i Piętra Ziarniste.
Każdy nasz Olszek z Nasion Oleju na Bezsmakowy i Antybiotyk, wraz z wskazówkami do użycia. \$3.75 za uncję.
Wielki Zapas Kartek Świątecznych i Powszechnych.

KADOW APTKA
1950 West Mitchell Ulica, Milwaukee 4, Wisconsin
Naroznik So, Muskego Avenue. Telefon ORchard 2-9851
BERNARD J. DZIEDZIC, Aptekarz
Trzech Aptekarzy dla Waszej Uslugi.
NIE LICZYMY OPŁATY POCZTOWEJ DO POLSKI.

OSZCZĘDNOŚĆ na Pierwszym Miejsu

Zaszczerdźcie Siebie Dużo Czasu i Kłopotu
Kupując Olej do Opalu TERAZ
Dostarczemy Wam Natychmiast Bez Czekania.
Otrzymacie Teraz Lepszą Obsługę.
Prosimy Tel. EV. 4-9708
EV. 4-1543
AAA FUEL OIL SERVICE
1604 W. Oklaheana Ave.
Ed. Smolinski
Zarządca
Mówimy po Polsku
Dajemy Słuchacz Znaczk

Wielki Zapas Kartek Świątecznych i Powszechnych.



Sukienka z szerokim pelerynkowym kołnierzem. Drukowane instrukcje.
Nr. 4831 przychodzi w rozmiarach 14½, 16½, 18½, 20½, 22½ i 24½.
CENA MODELKA 50 CENTÓW.

W Kanadzie ze względu na kosztą wymiany waluty pięć centów więcej.
Przy zamówieniu modelka PODAĆ WYRAZNIEM NAZWISKO I ADRES oraz NUMER I ROZMIAR MODELKA używając niżej podanego formularza.
Za dodatkową opłatą 10c od modelki, otrzymacie je pocztą pierwszej klasy. Jak dotąd

KURYER POLSKI
Box 763
Milwaukee 1, Wis.

Załączam....., proszę przysłać mi:

Modelko Nr..... Rozmiar.....

Na przesyłkę 1-2-3-4 klasa.....

Imię i Nazwisko.....

Adres.....

Miejscowość.....

.....

Z Różnych Stron Stanu Wisconsin

Budowa Lotniska

SHEBOYGAN. — Władze powiatowe otrzymały niedawno od stanowej komisji aeronautycznej aprobatę na pobudowanie lotniska powiatu Sheboygan w miejscu odległym pięć mil na zachód stąd i dwie mile na północ od Sheboygan Falls. Koszt ulepszenia tego obszaru kwadratowej mili obliczany jest na \$500,000, którego połowę poniesie rząd federalny. Powiat wydaty na to \$200,000 a resztę dołoży stan.

Wykłady Rosyjskiego

WAUKESHA. — Dziekan Morris Spencer, z kolegium Carroll, zapowiedział, że przyszłej jesieni zaprowadzony będzie w tej uczelni kurs rosyjskiego. Wykłady będą pierwsze tego rodzaju w tej szkole.

Kenosha i Racine

KENOSHA. — Dnia 27go sierpnia, 18tu aldermanów miasta Kenosha weźmie udział w zabawie wioślarskiej klubu jachtowego w Racine, sponzorowanego przez aldermanów miasta Racine. Aldermani w Kenosha podejmowali u siebie aldermanów z Racine ubiegłego lipca.

Planowanie Parku

MEMONIE. — Rozważane są tu plany założenia parku pod nazwą Allen Champney Memorial ku czci pamięci strażnika leśnego Allena Champney, który niedawno zmarł na atak serca. Zbiórka funduszy na ten projekt zajmują się kluby sportowe z Eau Claire, Colfax, Wheeler, Ridgeland, Boyceville i Menomonee. Plan przewidywał budowę doku dla wiozłarzy, sprawnie ławek o parku, kominików i urządzeń na pikniki. Park ma być niedaleko Menu-

Wartość Posiadłości

MADISON. — Ukończono niedawno w trzech okolicznych osiedlach szacowanie nieruchomości wykazało, że wartość na ogół sumę \$2, 793. Wioska Monona podwyższyła szacowanie na \$1,650,000 i obecnie warta jest \$18,677,000. W Middleton wartość podniosła się do miliona dolarów i obecnie warta jest \$7,409,000. Maple Bluff wykazało zwiększenie na \$134,000 i obecnie jego wartość wynosi \$5,876,000.

Na Słubnym Kobiercu

Panna Grajek
Panią Beczkiewicz



W dniu 1-go września, panna Camille Grajek, córka pp. Anton Grajek z So. 15th St., zostanie panią Beczkiewicz. Panna młoda jest studentką Alverno College i ukończyła kurs technologii medycznej w St. Mary's Hospital.

Pan młody jest synem pp. Alojzy Beczkiewicz z So. 11th St. i studentem uniwersytetu Marquette. Ślub odbędzie się w kościele św. Jana Kan-

SZKOŁA DROGOWA I JAZDY NA MOTOCYKLU DLA MŁODZIEŻY



Z inicjatywy ludności, policji i młodzieży, przy pomocy kompanii motorowej Cushman, która produkuje motocykle typu "scooter", czyli hulaj-nogi, została założona szko-

ła jazdy dla młodzieży w Skokie, Ill. Na zdjęciach widzimy jak policja objaśnia młodym uczestnikom tej szkoły jak działa "scooter", jakie są zasady jazdy, jakie powinno się

jeździć pojazdem i jak zachowywać na drogach. W specjalnie przygotowanym kursie, młodzi kierowcy uczą się poprawnych zasad drogowych i bezpiecznej jazdy. Po u-

konczeniu kursu, młodzieńcy otrzymują zaświadczenia ukończenia szkoły. Szkoły te są coraz bardziej popularne i zakładane w wielu miejscowościach.

Niedbalstwo Spowodowało Katastrofę Lotniczą

WASHINGTON, D. C. — Administracja lotnictwa cywilnego ponosi odpowiedzialność za zderzenie się samolotu wojskowego "jet" i samolotu pasażerskiego w pobliżu Las Vegas w dniu 21 kwietnia r.b. W katastrofie zginęło 40 osób. Opinia o odpowiedzialności znajduje się w raporcie Civil Aeronautics Board (CAB) która przeprowadziła dochodzenie i ustaliła, że mimo skarg United Air Lines w sprawie niebezpieczeństwa lotów koło Las Vegas — z racji odbywających się tam przelotów samolotów wojskowych — CAB "nie podjęła żadnej akcji w tej sprawie".

Stosunki Arabii Saudyjskiej z Egiptem

KAIRO, Egipt. — Na zakończenie rozmów między prezydentem Zjednoczonej Republiki Arabskiej Gamal Abdel Nasserem a koronowanym księciem Arabii Saudyjskiej Faisalem wydano w Kairze komunikat, który potwierdza "braterskie i przyjazne stosunki między obu krajami".

Przed opuszczeniem Kairu Faisal oświadczył, że rozmowy odbyły się w serdecznej atmosferze i że między Egiptem a Arabią Saudyjską zostały wyrównane wszystkie różnice i że zdecydowano utrzymać na przyszłość jak najbliższe stosunki. Wskazując na intencje Arabii Saudyjskiej premier Faisal podkreślił również, że rząd jego państwa pełnej neutralizacji Bliskiego Wschodu i do wzmacnienia Ligi Arabskiej, w której skład wchodzi: Egipt, Syria, Irak,

Jordania, Liban, Arabia Saudyjska, Jemen, Sudan i Libia.

Komunikat wydany w Kairze idzie następnie po linii polityki prezydenta Nassera: dąży do wycofania wszystkich wojsk zagranicznych z terytorium państw arabskich. Komunikat podkreśla również, że państwa arabskie będą solidarnie przeciwstawić się próbie interwencji w ich wewnętrzne sprawy i to bez względu na to, z której strony ta interwencja będzie grozić. Każda interwencja — oświadcza komunikat — stanowi zagrożenie pokoju i bezpieczeństwa światowego.

RUMARUB

Jest to środek do używania zewnętrznie i specjalnie przeznaczony do dopełnienia wewnętrznego leczenia z RUMARUB TABLETKAMI na dokuczliwy i bolesny ARTHRITIS i REUMATYZM. W dodatku do tego, zastosowanie RUMARUB okaże się wielce korzystnym na małe wytężenia i wychwilenia, bóle muskularne, różne dolegliwości, spowolniona nadmiernym wytężeniem, zwichnięta neutralgja, wilgocią i przemęceniem.

RUMARUB zawiera Mentyl Salicylate, kamfora, Sassafras olejki, Origanum, Cassia, Cajuput i goździki, Oleoresina z Capsicum i Imbir, Menthol, Propylene Glycol, Isopropyl Alkohol 59 procent. Cena \$2.00. 50c extra za przesyłkę pocztą.

PISZCZEK'S PHARMACY
3100 S. 13ta Ulica
Nar. W. Oklahoma Avenue
Milwaukee 15, Wis.

Raport krytykuje CAA, że upoważnia władze wojskowe lotniska Nellis w pobliżu Las Vegas do przeprowadzania lotów ćwiczebnych codziennie na podstawie regularnego planu latania.

Po katastrofie władze wojskowe wydały zarządzenia, mające na celu zmniejszenie możliwości tego rodzaju wypadków na przyszłość.

Gwałtowne Burze Przeszły Nad Anglią

LONDYN, Anglia. — Gwałtowne burze połączone z wyładowaniami elektrycznymi miały w rejonie Las Vegas, w której przebywała, a na podobne stał palący się piecyk elektryczny.

W Nottingham wichura porwała dachy i anteny telewizyjne. W Lincoln wiele domów zalanych, a w Ashburh porywy zapały hotel i urząd pocztowy. W miejscowości Bulth Wells ukazał się piorun kulisty. W Blackpool i Southport wiele domów zostało zalanych.

Namiotom Londyn miał długie najcięższe dzień w roku.

OTRZYMUJCIE

4%

Na Ubezpieczonych Oszczędnościach
Każdy Dzień Jest Odpowiednim Dniem do Oszczędzania W

Mitchell St. Savings & Loan Assn.

Rud. J. Talsky, Sekretarz

1505 W. Mitchell Ulica Mitchell 5-5962

Aptekarstwo Jest Naukowym Zawodem

Jeżeli ktośkiewiać wiedeń o "Sztatistich i Ballistycze" to wiecie jak to ważne jest dla każdego w różnych krajach; jest zachęta do studiowania naukowych przedmiotów. Nikt nie może być specjalnie krótkowzrocznym aby widzieć, że musimy mieć więcej uczonych studentów w naszych szkołach i kolegach, aby być pewnym że wolny naród będzie miał w przyszłości liderów w dziedzinach.

Leć może nie wiecie, że połączony jest 4-letni kolegialny kurs, aby zdobyć stopień bakałarza wiedz w aptekarstwie. Ta sama postępowania wiedza przedmiotów, które są specjalnymi kamieniami szlachetnymi do wykazania doświadczenia w atomicznej energii, rozwoju satelitów i przestrzeni bałtyjskiej.

To jednak nie znaczy że wasz sąsiedni aptekarz jest ekspertem obronnych pocisków niszczących, lecz jego znajomość wiedzy medycznej używa ją w broń której może użyć w obronie i skutecznie w walce przeciw chorobie. Ci, którzy wykłają sobie aptekarstwo jako karierę, stają się silnymi ogniwami w krajowej defensywie, ponieważ przez naukową wiedzę, przyczyniają się do zdrowia i dobrobytu wolnego narodu.

Właśnie teraz kiedy brakuje aptekarzy w niektórych stanach, każdy miejscowy aptekarz będzie rad odebrać informacji każdemu, który zainteresowany jest w karierze aptekarskiej.

MACKOWSKI PHARMACY
1519 W. Lincoln Avenue Mitchell 5-0770

UCIEKŁ Z NOWYM KARABINEM

BONN, Niemcy Zachodnie. — Ministerstwo spraw zagranicznych Niemiec Zachodnich ogłosiło, że żołnierze czeski, który w ubiegły piątek zbiegł do Niemiec Zachodnich przyniósł ze sobą zła żelazną kurtynę nowego typu karabin automatyczny. Władze niemieckie przypuszczają, że to było powodem, iż grupa żołnierzy czeskich przekroczyła granicę aby go schwycić.

BOMBOWIEC EKSPLODOWAŁ

FOLLETT, Tex. — Bombowiec odrzutowy, B-47, zapalił się w czasie lotu ćwiczebny i eksplodował. Szczątki zostały rozrzucone na przestrzeni dwóch mil. Trzech członków załogi uratowało się na spadochronach, odnosząc lekkie obrażenia, czwarty zginął.

GRAHAM BROTHERS PAINTING CO.
KONTRAKTORZY MALARSTWA
Na wewnętrzne — zewnętrzne — 20 lat doświadczenia — Należy zwrócić uwagę na jakość wykonania — Szybkie i tanie — Zadowolona robota.
TEL. FR. 2-1919

Ostrzeżenie Przed "Moral Re-Armament"

MARQUETTE, Mich. — Biskup (polskiego pochodzenia) Tomasz L. Noa z diecezji Marquette oświadczył, że tak zwany "Moral Re-armament" jest ruchem, który zachęca ludzi do obojętności religijnej i usiłuje sprowadzić wszystkie wyznania religijne do jednego wspólnego mianownika.

Biskup ostrzegł, że jest "zarówno rzeczą niebezpieczną jak i daremną dla katolików szukać porady w sprawach wiary i moralności u tych, którzy nie posiadają od Boga danej władzy.

Biskup Noa dodał, że "Moral Re-armament" "propaguje w dyskretnej i ostrożnej atmosferze" to formę obojętności religijnej, która utrzymuje, że "człowiek musi przyjąć jakąś religię, nie robi różnicy jaką."

Biskup Noa powiada, że wszyscy katolicy biorący udział w "Moral Re-armament" muszą stanąć wobec artykułu wiary, który wyznaje: wierzę w Ducha świętego, święty Kościół Katolicki.

16 Eskimosów Umarło z Głodu

OTTAWA, Kanada. — Śmierć z głodu 16 Eskimosów wywołała ostrą debatę wśród zdjętych zgroza członków kanadyjskiej Izby Gmin.

Posłowie słuchali z przerażeniem jak Mervyn Hardie z północno-zachodnich terytoriów Kanady odczytywał protokół sekcji zwłok zmarłych z głodu Eskimosów, którzy usiłowali jeść własne ubranie by zachować życie.

Hardie oświadczył, że w ubiegłym grudniu 1,000 funtów żywności zostało wysłanych dla Eskimosów nad jeziorem Garry w dystrykcie Keewatin. Ta ilość żywności miała starczyć dla 64 osób na okres trzech miesięcy.

"Czy szanowni posłowie wiedzą co to znaczy? — pytał Hardie. — To znaczy 16 umierających dziennie."

16 Eskimosów zmarło z głodu i zamarało przy jeziorze Garry gdzie przed 22 marca 1958. Śmierć ich nastąpiła po spaleniu się składu w pobliżu jeziora Pelley, gdzie żywność była magazynowana. Zwłoki

ich zostały znalezione przez Douglasa Wilkinson, oficera służby północnej okręgu.

Dodatkowo żywność wysłano dopiero 22 marca b.r.

Minister Spraw Północy Hamilton kazał włączyć do sprawozdań parlamentarnych raport, złożony przez Wilkinson, w którym oświadczył, że umówił się z oddziałem kanadyjskiej konnej policji nad jeziorem Lake, gdzie on sam jest stacjonowany, by dostarczyć dodatkową żywność Eskimosom na sankach w lutym b.r. i otrzymał zapewnienie, że zostanie to uczynione, co jednak nie zostało wykonane.

ODZIEŻ
Odzied dla dzieci do szkoły naderdzienne. Spodnie — bluzki — suknie — Szewki — koszule — spodnie.

GOODWILL STORES
900 So. 12ta ulica. MI 3-3688
1617 No. 12ta ulica. LO. 2-8580

Obsługa w Ogrzewaniu KAZDEGO CZASU
The Kramer Co.
EV. 3-0043

Dr. David Wald, O.D. and Mfg. Optician
Otwarty w czwartki wieczorem i cały dzień w soboty.



M.S. BATORY

odpływa z MONTREALU do Southampton, Kopenhagi i GDYNI
24 Września — 25 Października

BOŻE NARODZENIE W POLSCE!
Odjazd z QUEBEC — 9. grudnia.

Koszt przejazdu do Gdyni w jedną stronę, minimum:
Pierwsza Klasa \$356.00
Trzecia Klasa \$109.00

Zgłaszajcie się do lokalnych biur podróży, lub
GDYŃA AMERICA LINE
PICKFORD & BLACK LIMITED
General Agents
192 Bay Street, Toronto 1, Canada

Zgłoszenia na KARTY OKRĘTOWE na wyjazd do Polski przyjmują teraz
A. J. BRZOSTOWICZ
WORLD TRAVEL SERVICE
624 W. Mitchell Ulica Milwaukee 4, Wisconsin
Tel. ORehard 2-4880

Placówka 3 SWAP Zaprasza Polonię Na Swoją Wielki Piknik 24 Sierpnia

oszenie w Kuryerze

